

**Český hydrometeorologický ústav**  
se sídlem: Na Šabatce 2050/17, 143 06 Praha 4 - Komořany  
zastoupený: [REDACTED] ředitelem  
**IČO : 00020699**  
**DIČ :CZ 00020699**  
bankovní spojení: [REDACTED]  
číslo účtu: [REDACTED]  
(dále jen „prodávající“)

a

**AURES Holdings a.s.**  
se sídlem : Dopraváků 874/15 184 00 Praha 8 - Čimice  
zastoupená: [REDACTED]  
IČO: 01759299  
DIČ: CZ 01759299  
bankovní spojení: [REDACTED]  
číslo účtu: [REDACTED]

(dále jen „kupující“)

*uzavírá podle §2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „Zákon č. 89/2012 Sb.“) a podle zákona č. 2/9/2000 Sb., o majetku České republiky a jejím vystupování v právních vztazích, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „Zákon č. 2/9/2000 Sb.“), tuto*

## KUPNÍ SMLOUVU

### ČI.I

1. Česká republika je vlastníkem níže uvedené movité věci:

a) osobní automobil zn. Citroen Berlingo

**VIN:** [REDACTED]  
rok výroby: 2008  
první registrace vozidla 10.11.2008 ČR,  
kategorie vozidla M1, zdvih. objem 1587 cm<sup>3</sup>, palivo – BA, max. výkon -80/ 5000 ot.[min-1],  
výrobce AUTOMOBILES CITROEN, PAŘÍŽ, FRANCIE  
barva ČERVENÁ ARDENT, počet ujetých km dle stavu tachometru 261 617 .

b) osobní automobil zn. Škoda Roomster

**VJN:** [REDACTED]  
rok výroby: 2007  
první registrace vozidla 18.10.2007 ČR,  
kategorie vozidla M1, zdvih. objem 1390 cm<sup>3</sup>, palivo – BA, max. výkon -63/ 5000 ot.[min-1],  
výrobce ŠKODA AUTO A.S. , MLADÁ BOLESLAV , ČR  
barva ČERVENÁ ZÁKLADNÍ, počet ujetých km dle stavu tachometru 123 115.

c) osobní automobil zn. Škoda Fabia

VIN: [REDAKCE]

rok výroby: 2007

první registrace vozidla 19.10.2007 ČR,

kategorie vozidla M1, zdvih. objem 1198 cm<sup>3</sup>, palivo – BA, max. výkon -47/5400 ot.[min-1],

výrobce ŠKODA AUTO A.s. , MLADÁ BOLESLAV ,ČR

barva ČERVENÁ ZÁKLADNÍ, počet ujetých km dle stavu tachometru 117 369.

d) osobní automobil zn. Škoda Fabia

VIN: [REDAKCE]

rok výroby: 2009

první registrace vozidla 5.10.2009 ČR,

kategorie vozidla M1, zdvih. objem 1390 cm<sup>3</sup>, palivo – BA, max. výkon -63/5000 ot.[min-1],

výrobce ŠKODA AUTO A.s. , MLADÁ BOLESLAV ,ČR

barva BÍLÁ, počet ujetých km dle stavu tachometru 193 867.

Doklady předávané s vozidlem: osvědčení o registraci vozidla, velký technický průkaz

(dále jen **aspřeváděný majetek**).

2. Prodávající **je** příslušný hospodařit s převáděným majetkem, a to ve smyslu § 9 zákona č. 219/2000 Sb.
3. Tato kupní smlouva je uzavírána na základě výběrového řízení, které vyhlásil prodávající.

## Čl. II.

1. Prodávající převádí touto smlouvou kupujícímu vlastnické právo k převáděnému majetku, a to za kupní cenu stanovenou v čl. II odst. 2. této smlouvy. Kupující vlastnické právo za takto stanovenou kupní cenu uvedenou v tomto odst. této smlouvy přijímá.

2. **Kupní cena za převáděný majetek**, ve smyslu odst. 1. tohoto článku, činí :

Vozidlo a)

38.300,- Kč. ( slovy: trvicetosmtisíc teista korun českých).

Vozidlo h)

42.700,- Kč ( slovy: čtyřicetdvatisíce sedmset korun českých).

Vozidlo **c)**

40.000,- Kč ( slovy: čtyřicettisíc korun českých).

Vozidlo d)

**40.000,- Kč** ( slovy čtyřicettisíc korun českých)

**Celková cena včetně DPH :**

**161.000,- Kč** ( slovy: stošedesátjeden tisíc korun česká)

### Čl. III.

1. Kupující je povinen zaplatit kupní cenu dle čl. II. odst. 2. na účet prodávajícího, **vedený u** [REDAKCE] v Praze, číslo účtu [REDAKCE] variabilní symbol dle faktury, a to do čtrnácti dnů (14) ode dne doručení faktury.
2. Nezaplatí-li kupující celkovou kupní cenu ve lhůtě stanovené touto smlouvou, je kupující povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 0,1% z celkové kupní ceny za každý den prodlení.
3. V případě prodlení s úhradou kupní ceny **je** kupující povinen zaplatit, kromě smluvní pokuty dle předchozího odstavce, i úroky z prodlení dle platné právní úpravy.
4. Pokud kupující v prohlášeních podle čl. V uvede nepravdivé skutečnosti, má prodávající právo požadovat na kupujícího úhradu smluvní pokuty ve výši 10 % z kupní ceny, případně od této smlouvy odstoupit.
5. Pokuty podle odst. 2. a 4. jsou splatné do 10 dnů ode dne doručení výzvy k jejich zaplacení na účet prodávajícího.
6. Pro účely této smlouvy se kupní cena, smluvní pokuta, úroky z prodlení a případné jiné platby považují za zaplacené okamžikem připsání celé hrazené částky na účet prodávajícího.
7. Kupující prohlašuje, že bere na vědomí skutečnost, že jde o věc použitou a uznává podstatné opotřebení převáděného majetku.
8. **Na** základě předchozích ustanovení se strany dohodly, že prodávající neodpovídá za vady převáděného majetku a za vzniklou škodu kupujícímu, neboť jde o věc použitou.

### Čl. IV.

Prodávající prohlašuje, že na převáděném majetku neváznou žádná právní omezení či vady, které by měly za příčinu nabytí vlastnické právo **k převáděnému majetku**.

### Čl. V.

Kupující prohlašuje, že nemá žádné dluhy vůči státu či vedené správní či soudní řízení, na základě kterého by bylo jeho dispoziční právo nakládat s majetkem omezené, a že je schopen dodržet své závazky vyplývající z této smlouvy, že ména zaplatit včas a řádně kupní cenu v plné výši.

Pokud nastanou okolnosti v době převádění majetku na základě této smlouvy, tj. do úplného zaplacení, je kupující povinen bezodkladně písemně oznámit prodávajícímu veškeré skutečnosti, které mají nebo by mohly mít **na** převod vlastnického práva k převáděnému majetku podle této smlouvy, zejména pak skutečnosti, které se dotýkají povinnosti úhrady celkové ceny kupní.

### Čl. VI.

1. Kupující je oprávněn odstoupit od této kupní smlouvy **pouze** z důvodů, které nastanou dle čl. V.

2. Pokud kupující neuhradí kupní cenu řádně a včas a je v prodlení s úhradou kupní ceny delší než 30 dní, má prodávající právo ze zákonných důvodů odstoupit od smlouvy a to na základě písemného oznámení prodávajícímu.

## ČI. VII.

1. Odstoupením od smlouvy ze strany prodávajícího nezaniká kupujícímu povinnost úhrady veškerých nákladů, smluvních pokut, úroků z prodlení, které případně nastaly z důvodů zániku této kupní smlouvy, pokud nedošlo k úhradě kupní ceny.  
Odstoupení od smlouvy musí být sepsáno v písemné formě a nabývá účinnosti **dnem** doručení.
2. Odstoupením se smluvní závazky z této smlouvy ruší od počátku a smluvní strany jsou si povinny vrátit vše, co již bylo vzájemně splněné.
4. Pokud došlo k již k úhradě celkové kupní ceny ze strany kupujícího, má povinnost prodávající vrátit plnění do 30 dnů na účet kupujícího, po odečtení oprávněných peněžitých nároků, které vznikly s nedodržením ustanovení této smlouvy, tj. smluvní pokuty.
5. Pokud je v prodlení prodávající s předáním převáděného majetku více než 30 dní po celkovém zaplacení celkové ceny kupní, je kupující oprávněn od této smlouvy odstoupit.

## ČI. IX.

1. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu smluvních stran a účinnosti *uveřejněním* v registru smluv na základě zákona č. 340/2015 Sb., zákon o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) způsobem dle ustanovení § 5 zákona o registru smluv.
2. ČHMÚ je povinným subjektem ve smyslu § 2 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) a obsah smluvního vztahu bude zveřejněn v zákonné lhůtě v informačním systému registru smluv MV ČR, pokud se neuplatní výjimka podle § 3 zákona o registru smluv.
3. Vlastnické právo k převáděnému majetku uvedeného v ČI. I. přechází na kupujícího až po zaplacení kupní ceny a **to** dnem převzetí převáděného majetku.
4. **Dnem** předání a převzetí osobního automobilu přechází na kupujícího nebezpečí škody na tomto automobilu.
5. Smluvní strany se dohodly, že není-li v této smlouvě stanoveno jinak, řídí se práva a povinnosti smluvních **stran** zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.
6. Smluvní strany se dohodly, že jakékoliv změny a doplňky této smlouvy jsou možné pouze písemnou formou, v podobě oboustranně uzavřených, vzestupně číslovaných dodatků smlouvy.
7. Poplatková a daňové povinnosti spojené s touto smlouvou, jakož i s převodem vlastnického práva k motorovému vozidlu a převzetím motorového vozidla, nese kupující.
8. Smluvní strany se dohodly, že přepravu převáděného majetku věcí z místa uložení si zajistí kupující na své náklady.
9. O předání a převzetí převáděného majetku bude mezi smluvními stranami sepsán předávací protokol. V rámci předávání vozidla dojde ve spolupráci prodávajícího a kupujícího k přehlášení vozidla v evidenci vozidel.
10. Kupující souhlasí s tím, aby prodávající po dobu trvání smlouvy zpracovávalo jeho osobní údaje uvedené ve smlouvě a údaje o smlouvě pro účely archivace, či případné kontrolní činnosti nebo pro účely

vyplývající z obecně platných právních předpisů. Dále svým podpisem uděluje souhlas ke zpracování svých osobních údajů ve výše uvedeném rozsahu a pro výše uvedené účely po dobu nezbytně nutnou.

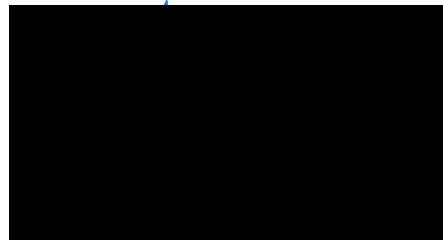
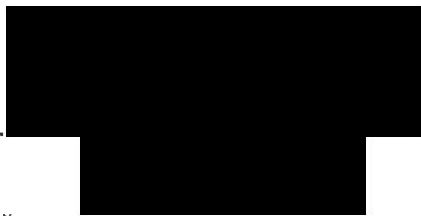
11. Kupující bezvýhradně souhlasí se zveřejněním své identifikace a dalších parametrů smlouvy včetně výše kupní ceny v souladu s příslušnými právními předpisy.
12. Tato smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech s platností originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
13. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu řádně přečetly, s jejím obsahem jsou srozuměné a na důkaz toho připojují své podpisy.

V Praze dne : 21 -08- 2020

V Praze dne : 21.8.2020

**Prodávající:**

**Kupující:**

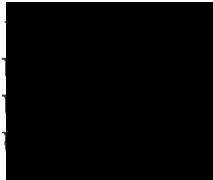
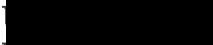
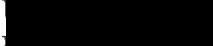



Český hydrometeorologický ústav

AURES Holdings a.s.

**ČESKÝ HYDROMETEOROLOGICKÝ ÚSTAV**  
143 06 Praha 4. Na Šabatce 2050/17  
(1)

Nedílnou součástí této smlouvy příloha:

- Příloha č. 1 – kopie technického průkazu vozidla č.   
2 – kopie technického průkazu vozidla č.   
3 – kopie technického průkazu vozidla č.   
4 – kopie technického průkazu vozidla č. 





EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ  
OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II.  
(TECHNICKÝ PRŮKAZ)

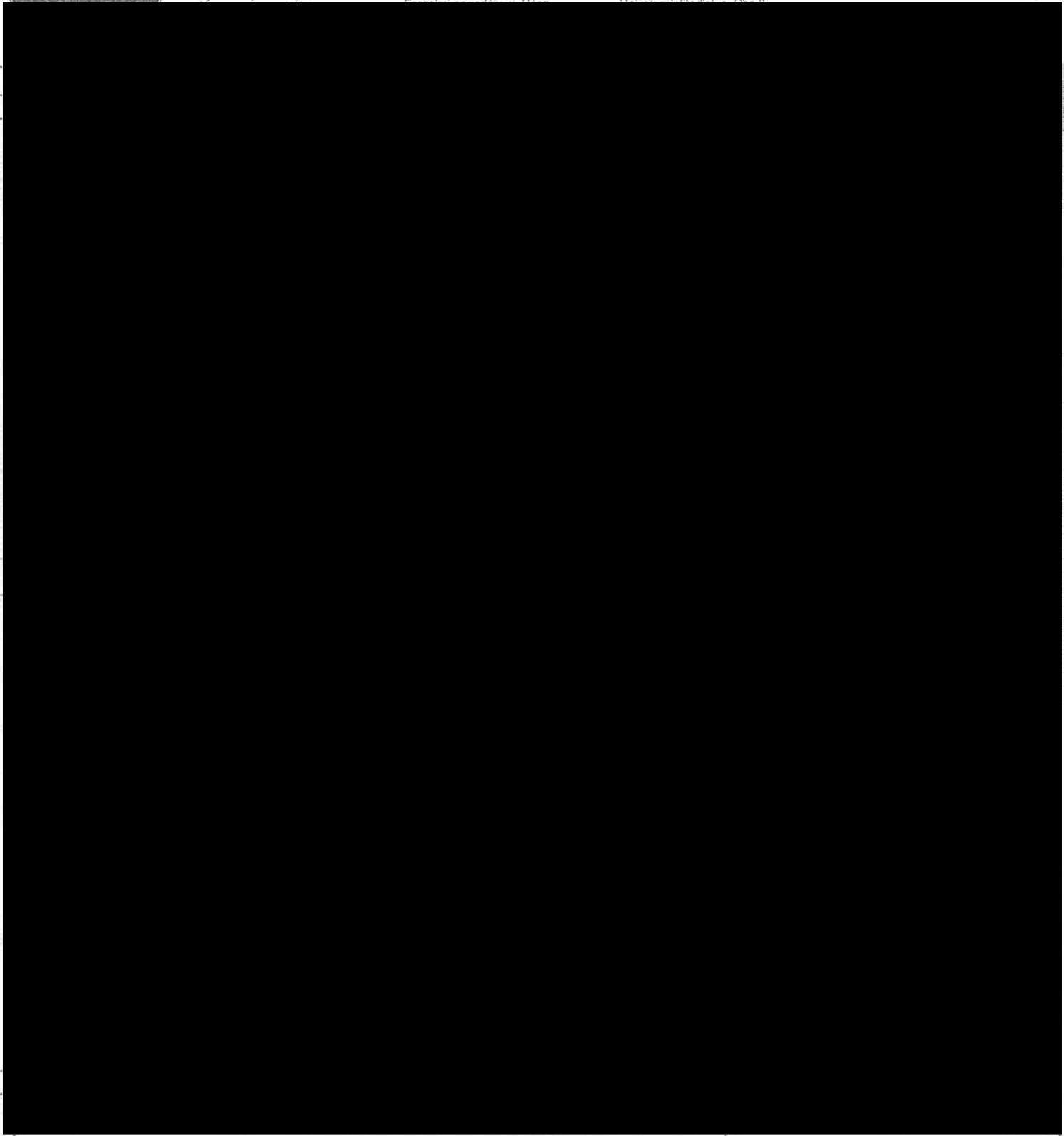
ČESKÁ REPUBLIKA



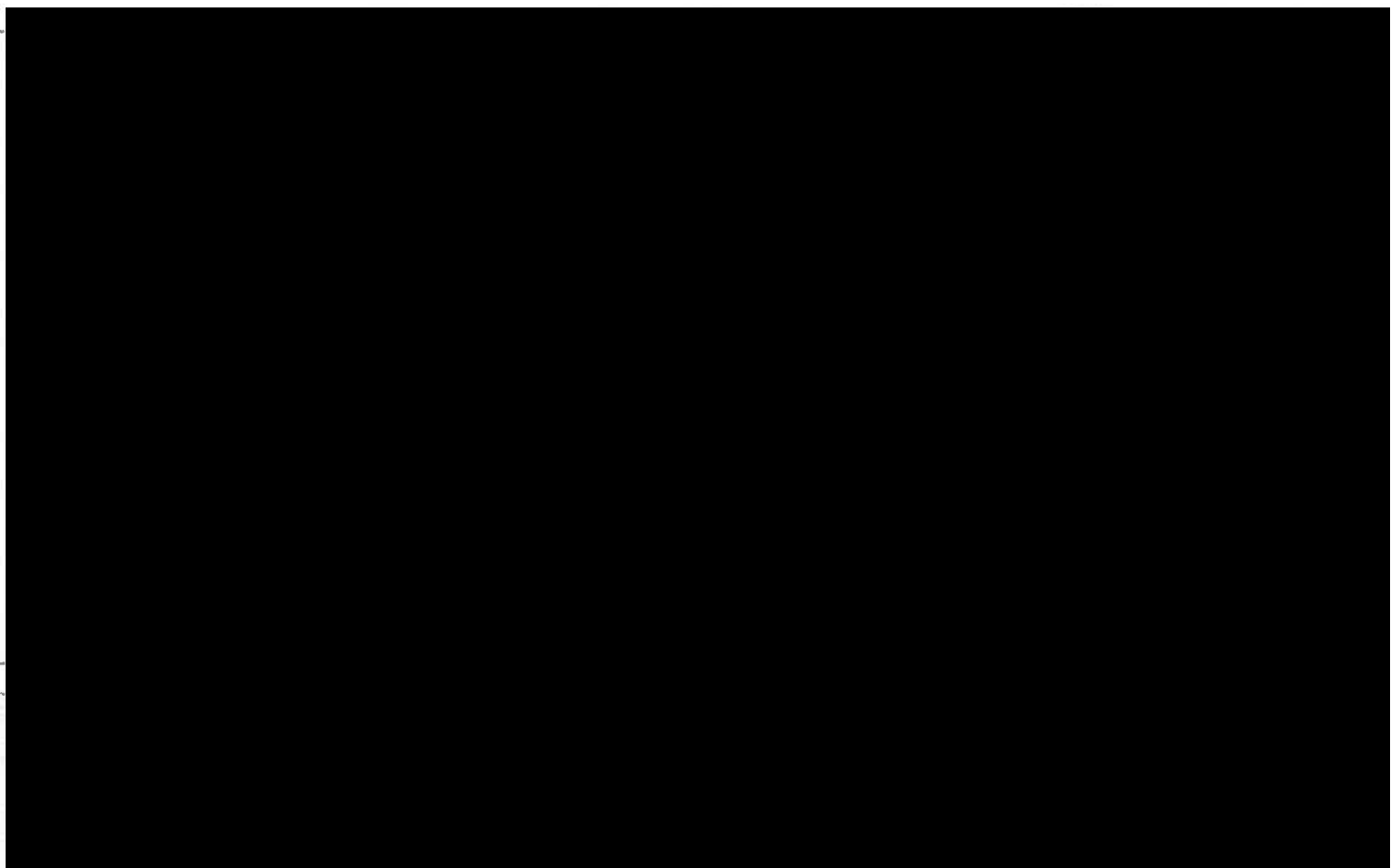
Permiso de circulación. Parte II.  
Registrierungsattest. Teil II.  
Zulassungsbcheinigung. Teil II.  
Registreerimistunnistus. Osa II.

Certificat d'immatriculation. Partie II.  
Carta di circolazione. Parte II.  
Reģistrācijas apliecība. II. daļa  
Registrācijas šūdiņmas. II. daļa

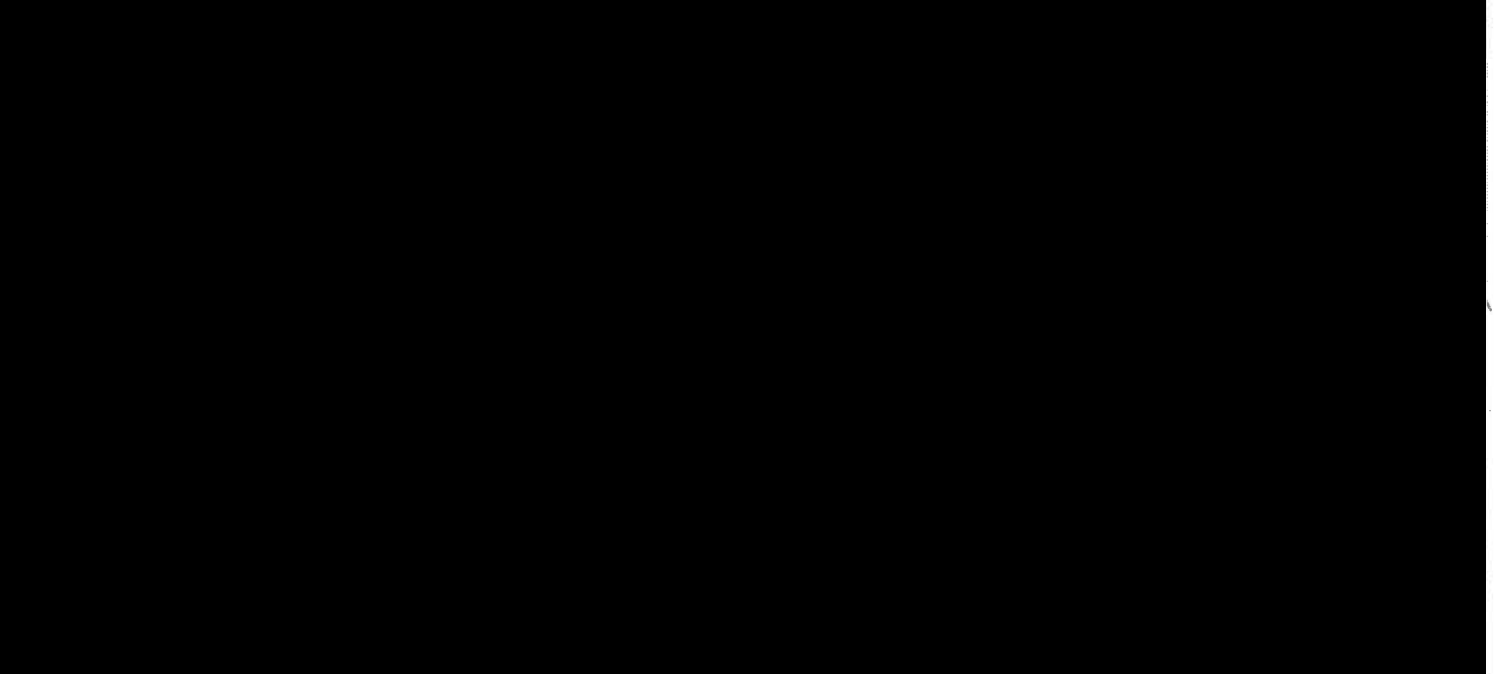
Dowód Rejestracyjny. Część II.  
Certificado de matrícula. Parte II.  
Osvedčenie o evidencii. Čast II.  
Prometno dovoljenje. Del II.



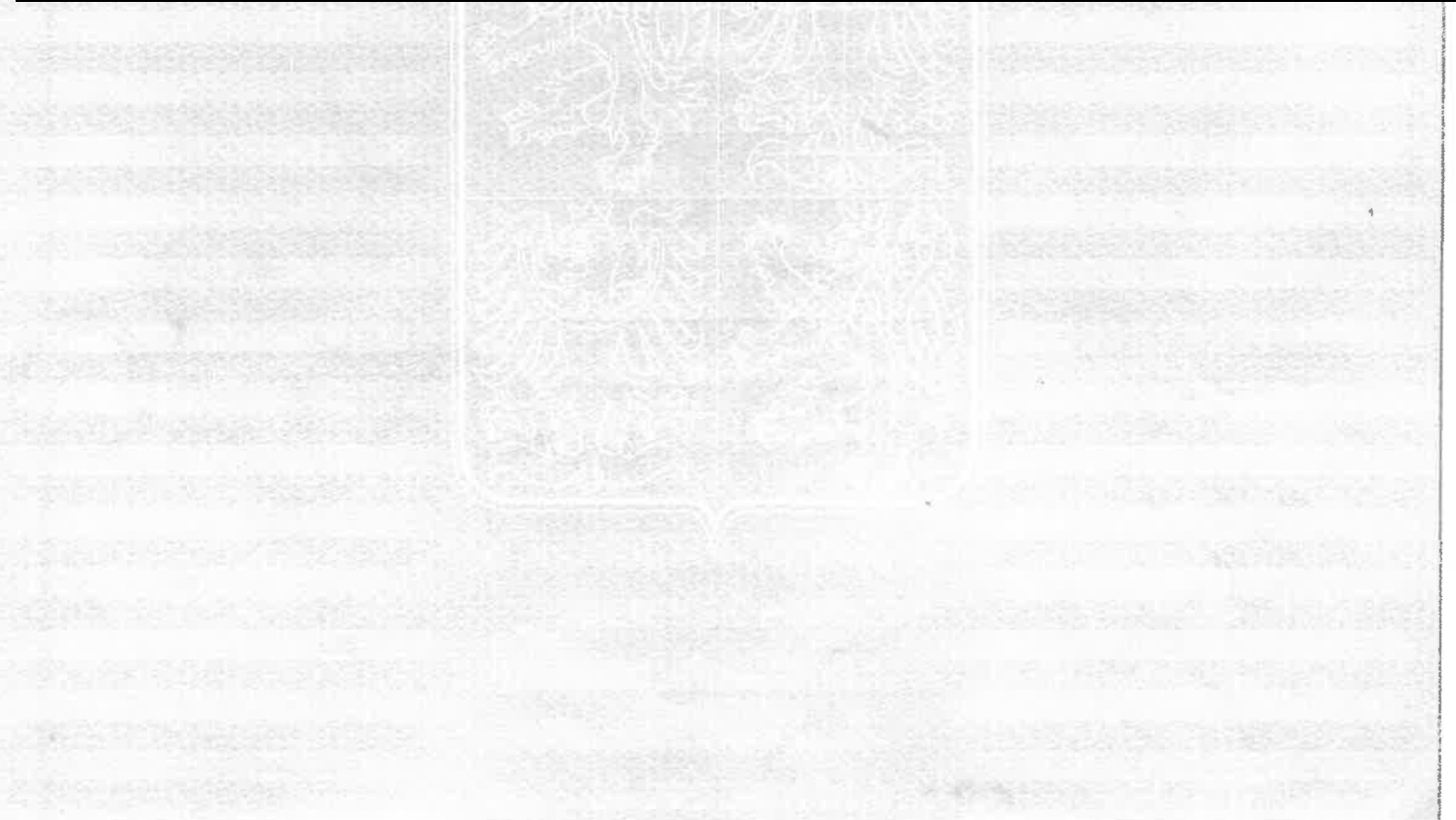
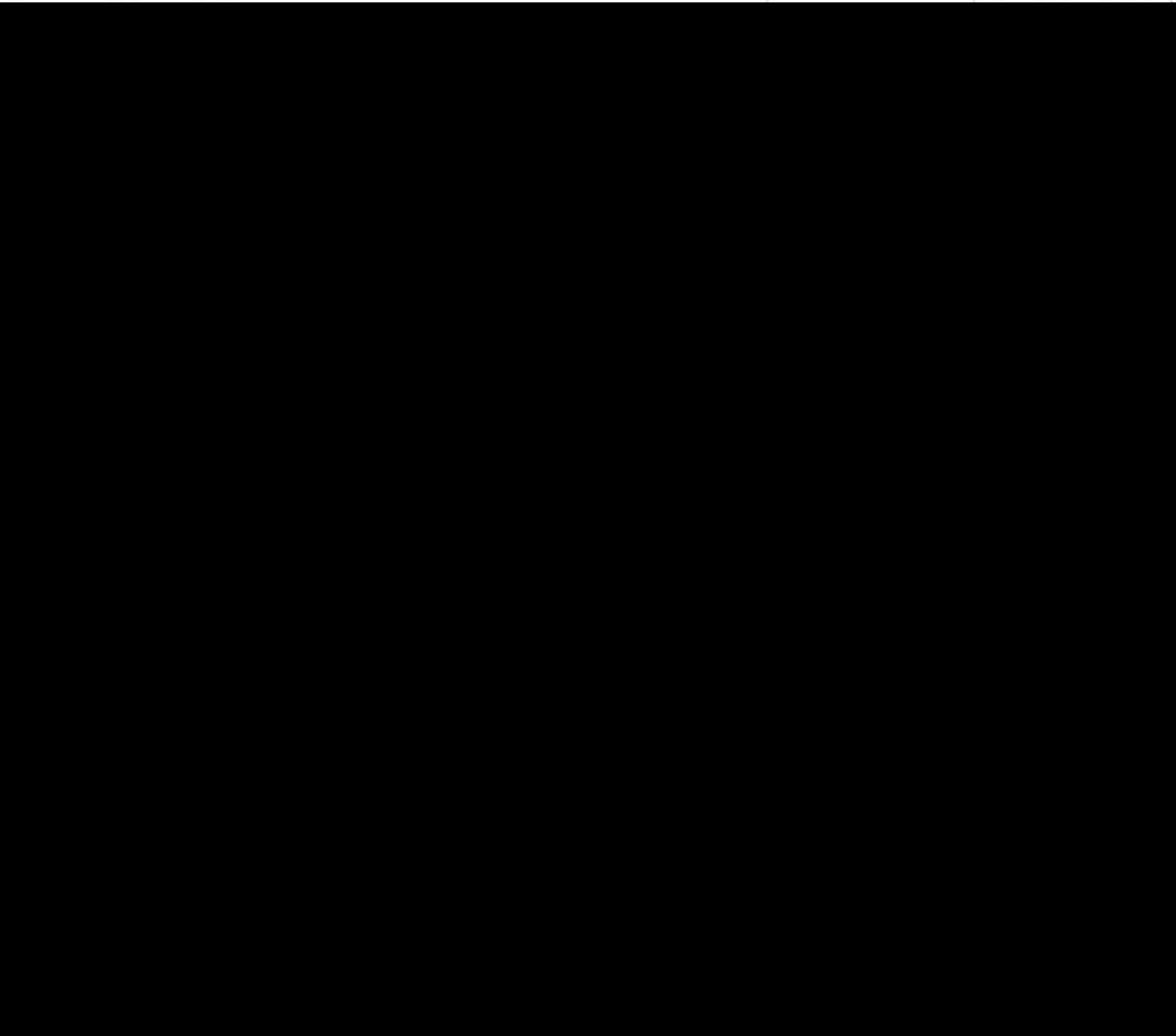
2.  
3.  
4.  
5.  
6.  
7.  
8.  
9.



7.	
8.	
9.	
10.	
11.	
12.	
13.	
14.	
15.	
16.	
17.	
18.	
19.	
20.	
21.	
22.	
23.	











EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ  
OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II.  
(TECHNICKÝ PRŮKAZ)

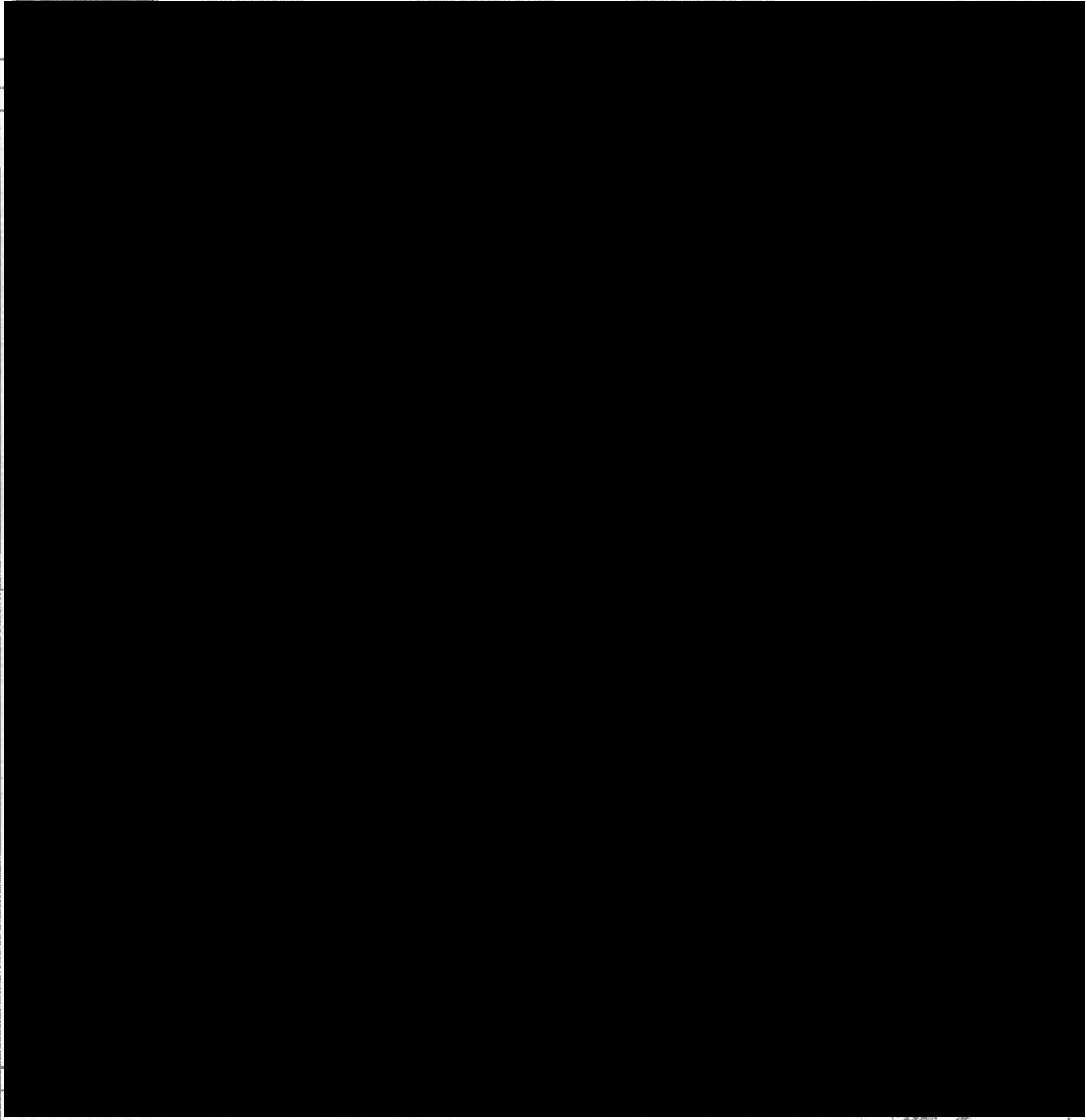
ČESKÁ REPUBLIKA



Permiso de circulación. Parte II.  
Registreringsattest. Del II.  
Zulassungsbescheinigung. Teil II.  
Registreerimistunnistus. Osa II.  
Aðgangsgatubréfið. /

Certificat d'immatriculation. Partie II.  
Carta di circolazione. Parte II.  
Reģistrācijas apliecība. II. daļa  
Reģistrācijas liudijimas. II. daļa  
Formalmi engedély. II. Rész

Dowód Rejestracyjny. Część II.  
Certificado de matricula. Parte II.  
Osvedčenie o evidencii. Časť II.  
Prometno dovoljenje. Del II.  
Rekisterõintidistus. Osa II

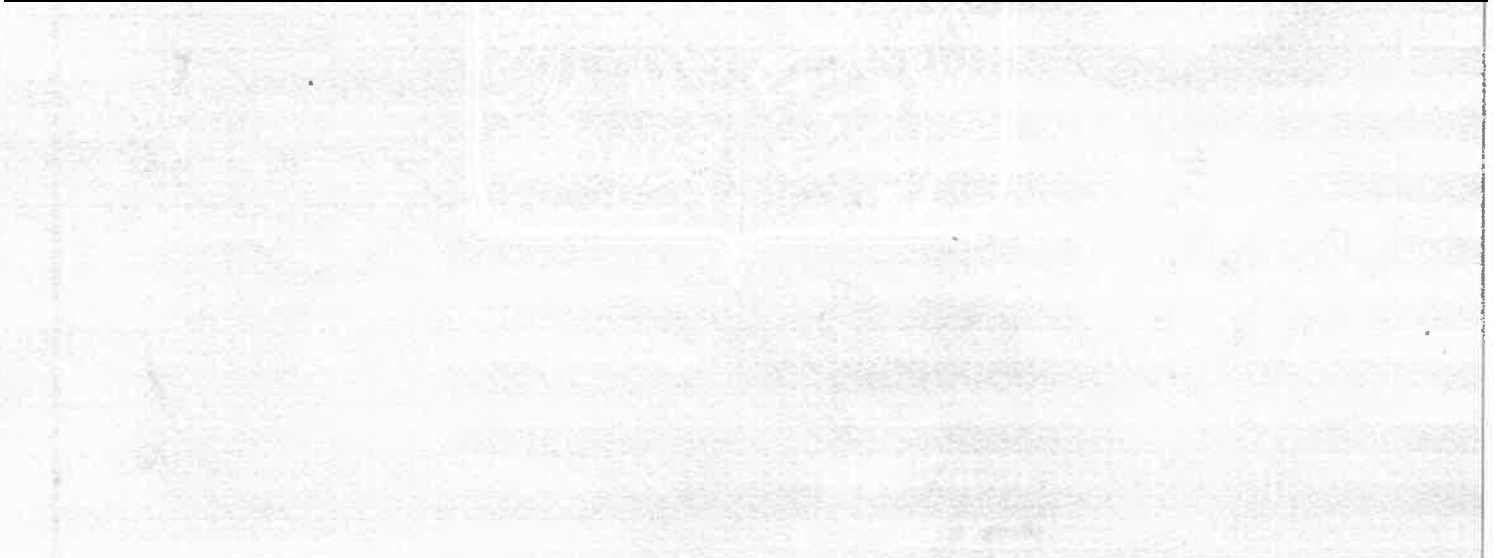
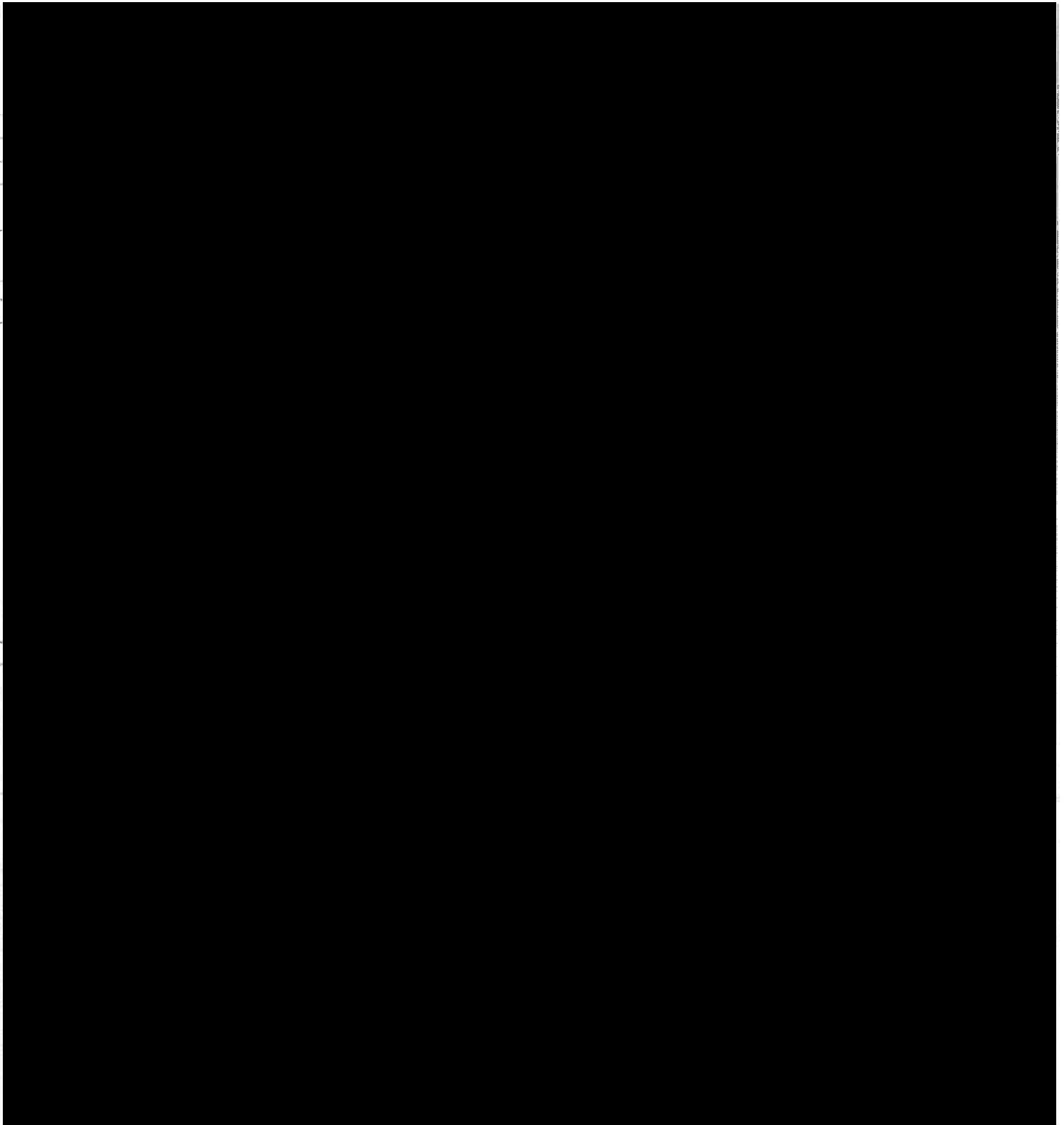


- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.











# EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II. (TECHNICKÝ PRŮKAZ)

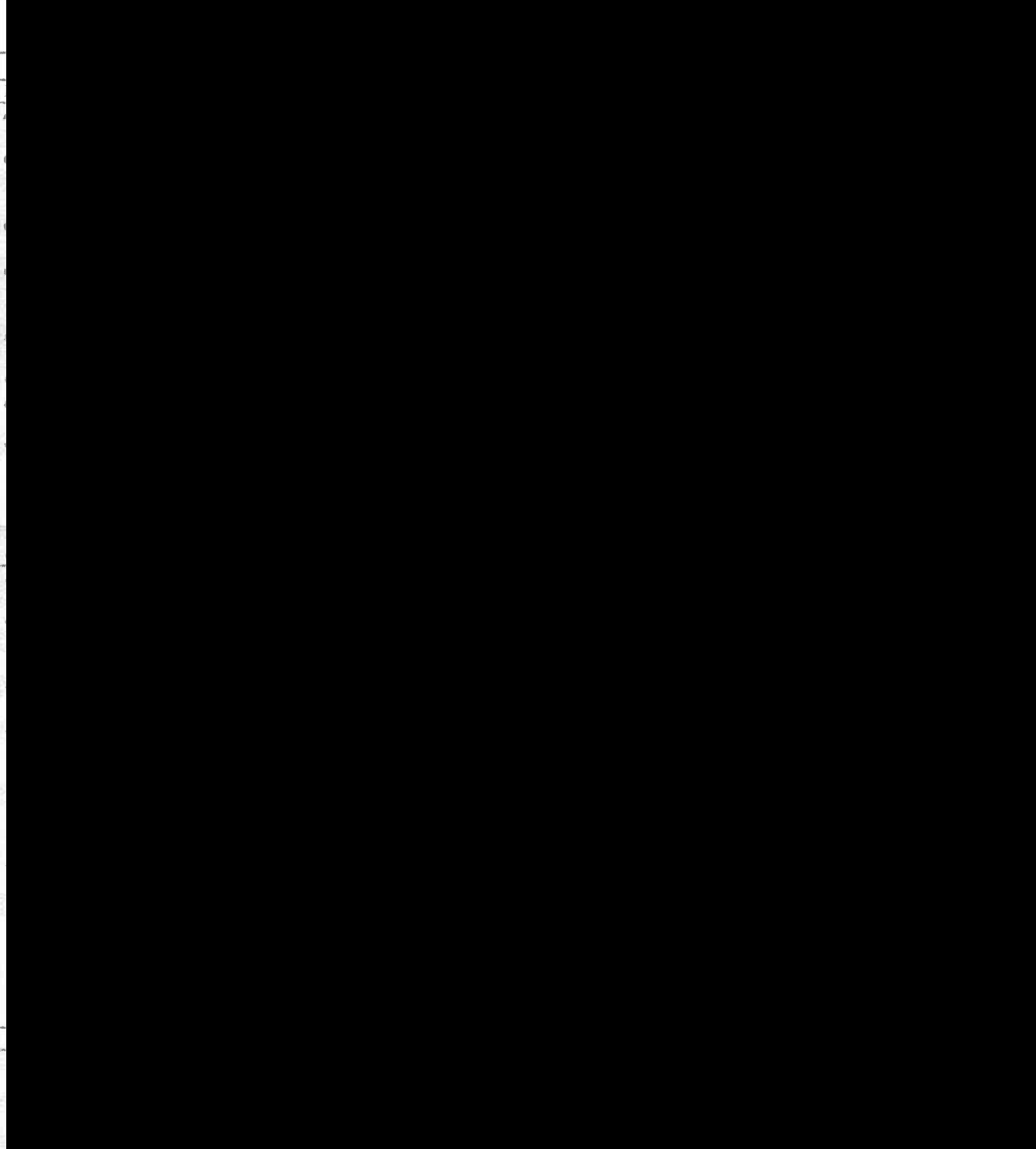
ČESKÁ REPUBLIKA

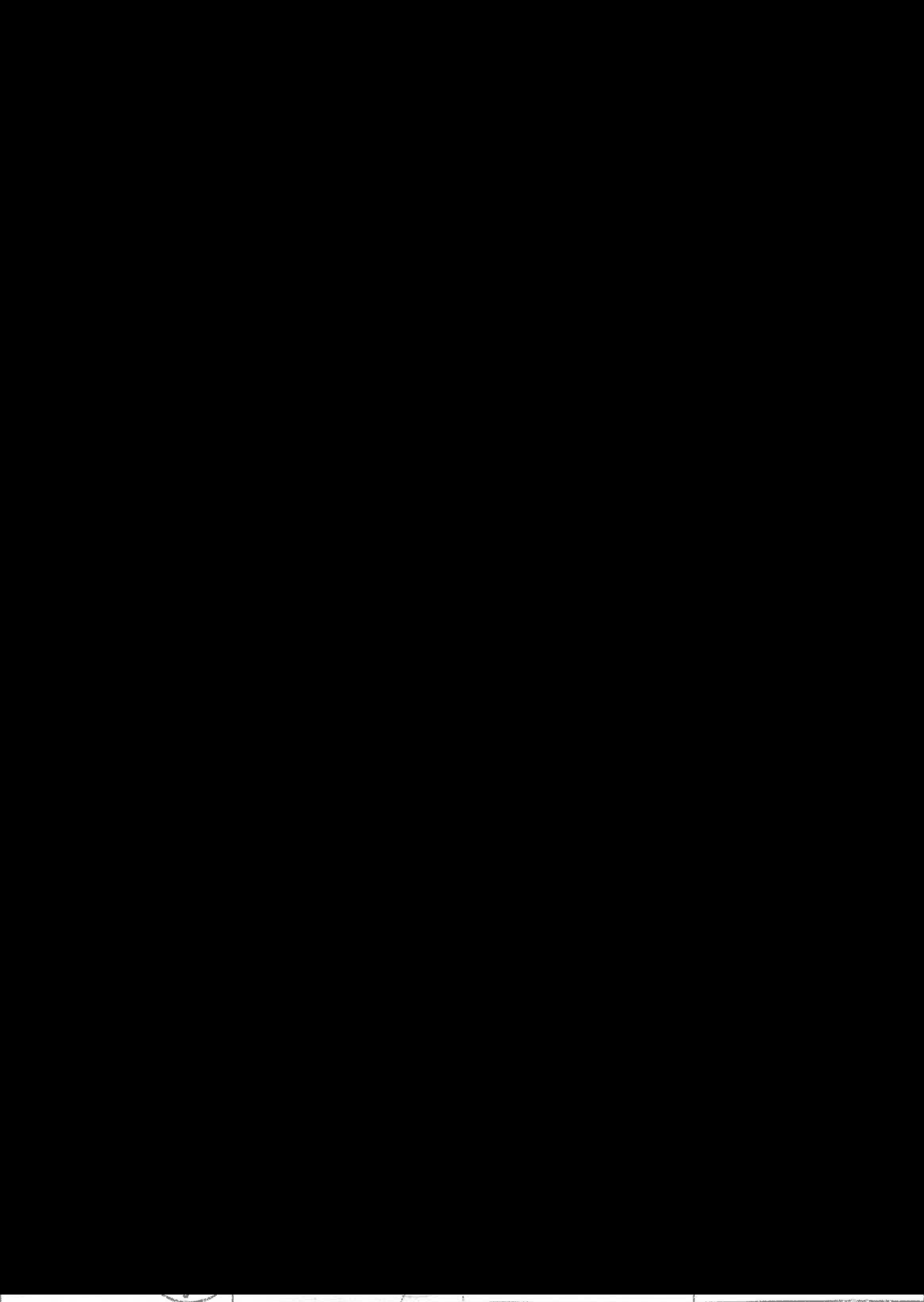


Permiso de circulación. Parte II.  
Registreringsattest. Del II.  
Zulassungsbescheinigung. Teil II.  
Registreerimistunnistus. Osa II.  
Άδεια κυκλοφορίας.

Certificat d'immatriculation. Partie II.  
Carta di circolazione. Parte II.  
Reģistrācijas apliecība. II. daļa  
Reģistrācijas liudzimas. II. daļa  
Forgalmi engedély. II. Rész

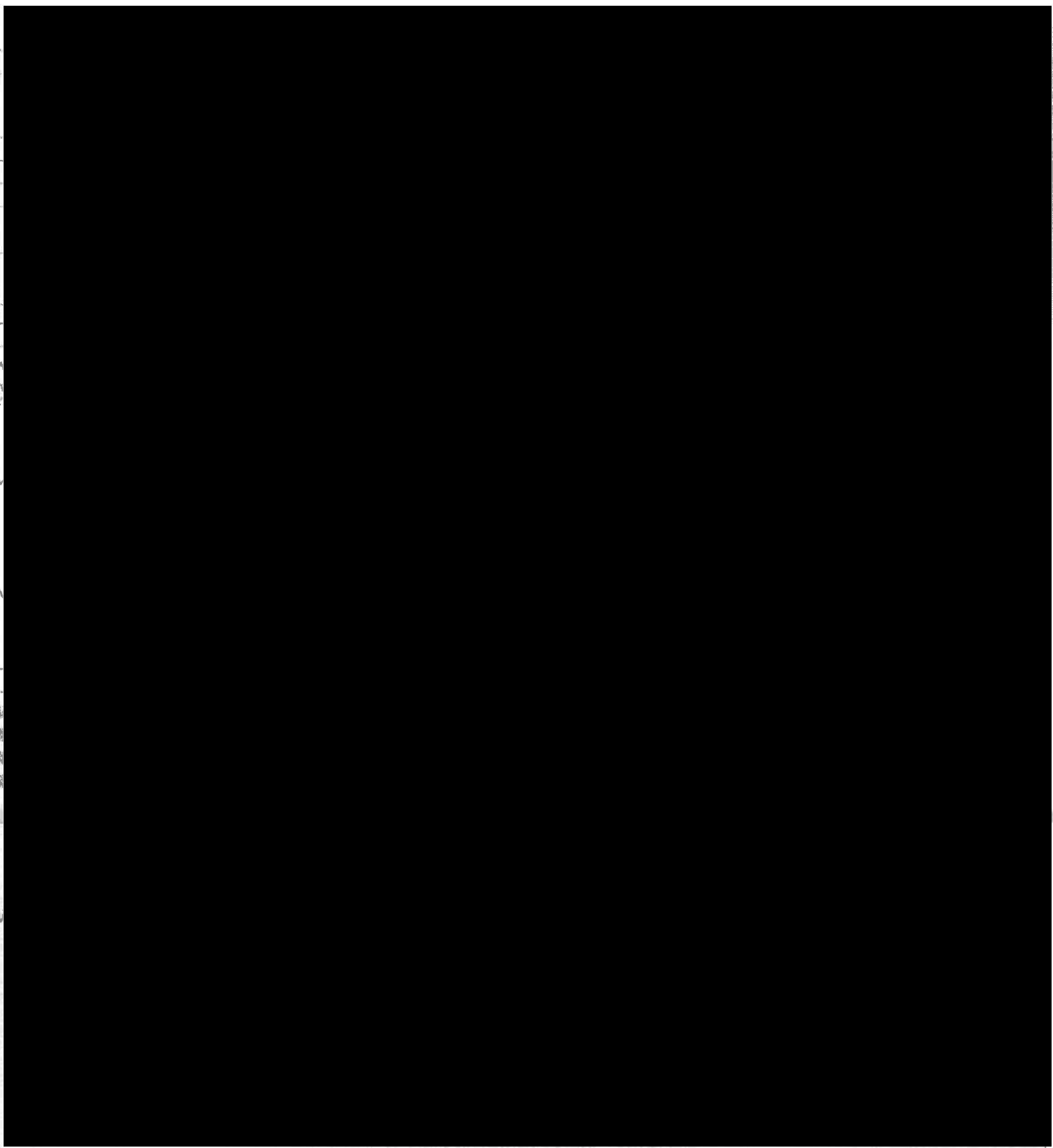
Dowód Rejestracyjny. Część II.  
Certificado de matricula. Parte II.  
Osvedčenie o evidencii. Časť II.  
Prometno dovoljenje. Del II.  
Rekisteröintifodistus. Osa II.







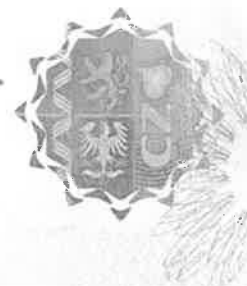






# EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II. (TECHNICKÝ PRŮKAZ)

ČESKÁ REPUBLIKA



Permiso de circulación. Parte II.  
Registreringsattest. Del II.  
Zulassungsbescheinigung. Teil II.  
Registreerimistunnistus. Osa II.

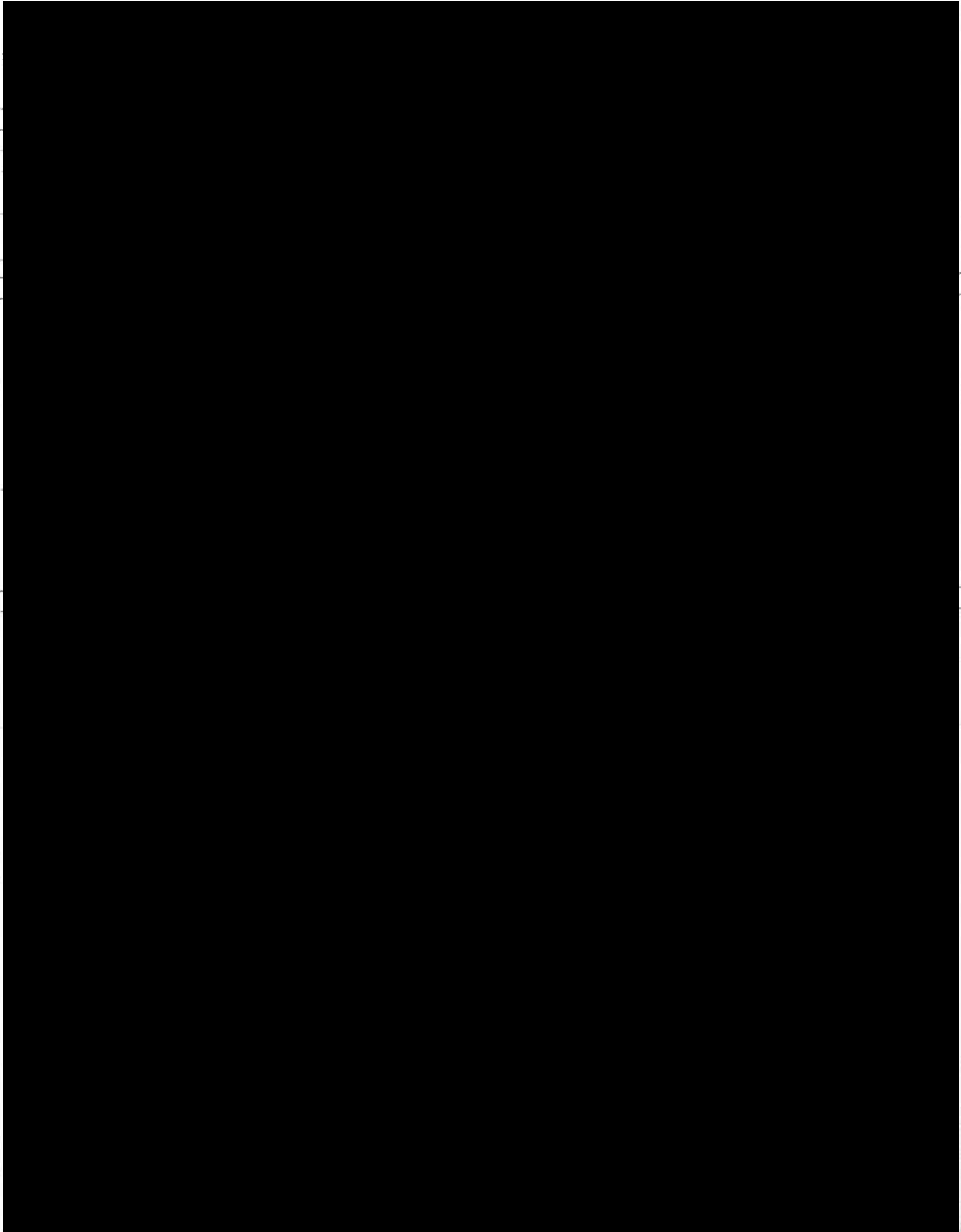
Certificat d'immatriculation. Partie II.  
Carta di circolazione. Parte II.  
Reģistrācijas apliecība. II. daļa  
Reģistrācijas liudijimas. II. daļa

Dowód Rejestracyjny. Część II.  
Certificado de matrícula. Parte II.  
Osvedčenie o evidencii. Časť II.  
Prometno dovoljenje. Del II.









At the bottom of the page, there is a faint, illegible line of text, possibly a footer or a page number, which is mostly obscured by the black redaction area above it.